



ÖVE-ZERTIFIKAT

und Berechtigung zur Führung des Österreichischen Prüfzeichens



Zertifikat Nr.: **43-219-01**

Gültig von: 2015 07 13
bis: 2017 07 13

Der Österreichische Verband für Elektrotechnik (OVE) erteilt der tieferstehenden Firma das Recht, die angeführten Produkte mit dem Österreichischen Prüfzeichen zu kennzeichnen.

Firma: **PC Electric Ges.m.b.H.**
Diesseits 145
4973 St. Martin im Innkreis
Österreich

Produkt: **Industriestecker Serie TWIST**

Grundlage für dieses erteilte Recht bildet die Einhaltung der Anforderungen der in diesem Zertifikat gelisteten Standards, Bestimmungen und Normen wie aus dem (den) Prüfakt(en) **TGM-VA EE 35273** hervorgeht.

Das Prüfzeichen dokumentiert die Konformität des geprüften Baumusters und aller mustergetreu gefertigten Produkte.

Österreichischer Verband für Elektrotechnik
Leiter Prüfwesen & Zertifizierung



Wien, 2015 06 23

Digitally signed by W. Martin
Email=w.martin@ove.at

Dipl.-Ing. W. Martin

OVE - Prüfwesen & Zertifizierung

Akkreditiert vom Bundesministerium für Wissenschaft, Forschung und Wirtschaft als Zertifizierungsstelle für Produkte für die im Bescheid angeführten und unter www.bmwf.gv.at/akkreditierung veröffentlichten Bereiche





Hersteller:

PC Electric Ges.m.b.H.
Diesseits 145
4973 St. Martin im Innkreis
Österreich

Fertigungsstätte(n):

PC Electric Ges.m.b.H.
Diesseits 145
4973 St. Martin im Innkreis
Österreich

Gepriift und zertifiziert nach:

ÖVE/ÖNORM EN 60309-1:2013-03-01
ÖVE/ÖNORM EN 60309-2:2013-03-01

Dieses Zertifikat bildet die Grundlage für die EG-Konformitätserklärung und CE-Kennzeichnung durch den Hersteller oder dessen Bevollmächtigten und bescheinigt die Konformität mit den genannten Normen im Sinne der **EG-Niederspannungsrichtlinie 2006/95/EG**.

Produkt: Industriestecker Serie TWIST

Typenbezeichnung:
Technische Daten:

Handelsmarke:

023
Nennstrom: 32 A
2P+E
IP44 or IP44/IP54
Schraubklemmen

PCE / ELCEE / SIROX / METECEE

024
Nennstrom: 32 A
3P+E
IP44 or IP44/IP54
Schraubklemmen

PCE / ELCEE / SIROX / METECEE

025
Nennstrom: 32 A
3P+N+E
IP44 or IP44/IP54
Schraubklemmen

PCE / ELCEE / SIROX / METECEE

OVE - Prüfwesen & Zertifizierung

Akkreditiert vom Bundesministerium für Wissenschaft, Forschung und Wirtschaft als Zertifizierungsstelle für Produkte für die im Bescheid angeführten und unter www.bmfwf.gv.at/akkreditierung veröffentlichten Bereiche



7024

Nennstrom: 32 A
3P+E
IP44 or IP44/IP54
Schraubklemmen
Phasenwender

PCE / ELCEE / SIROX / METECEE

7025

Nennstrom: 32 A
3P+N+E
IP44 or IP44/IP54
Schraubklemmen
Phasenwender

PCE / ELCEE / SIROX / METECEE

0232

Nennstrom: 32 A
2P+E
IP66 or IP66/IP67
Schraubklemmen

PCE / ELCEE / SIROX / METECEE

0242

Nennstrom: 32 A
3P+E
IP66 or IP66/IP67
Schraubklemmen

PCE / ELCEE / SIROX / METECEE

0252

Nennstrom: 32 A
3P+N+E
IP66 or IP66/IP67
Schraubklemmen

PCE / ELCEE / SIROX / METECEE

70242

Nennstrom: 32 A
3P+E
IP66 or IP66/IP67
Schraubklemmen
Phasenwender

PCE / ELCEE / SIROX / METECEE

70252

Nennstrom: 32 A
3P+N+E
IP66 or IP66/IP67
Schraubklemmen
Phasenwender

PCE / ELCEE / SIROX / METECEE

023TT

Nennstrom: 32 A
2P+E
IP44 or IP44/IP54
schraubenlose Klemmen

PCE / ELCEE / SIROX / METECEE

OVE - Prüfwesen & Zertifizierung

Akkreditiert vom Bundesministerium für Wissenschaft, Forschung und Wirtschaft als Zertifizierungsstelle für Produkte für die im Bescheid angeführten und unter www.bmwf.gov.at/akkreditierung veröffentlichten Bereiche



024TT

Nennstrom: 32 A
3P+E
IP44 or IP44/IP54
schraubenlose Klemmen

PCE / ELCEE / SIROX / METECEE

025TT

Nennstrom: 32 A
3P+N+E
IP44 or IP44/IP54
schraubenlose Klemmen

PCE / ELCEE / SIROX / METECEE

0232TT

Nennstrom: 32 A
2P+E
IP67 or IP66/IP67
schraubenlose Klemmen

PCE / ELCEE / SIROX / METECEE

0242TT

Nennstrom: 32 A
3P+E
IP67 or IP66/IP67
schraubenlose Klemmen

PCE / ELCEE / SIROX / METECEE

0252TT

Nennstrom: 32 A
3P+N+E
IP67 or IP66/IP67
schraubenlose Klemmen

PCE / ELCEE / SIROX / METECEE

OVE - Prüfwesen & Zertifizierung

Akkreditiert vom Bundesministerium für Wissenschaft, Forschung und Wirtschaft als Zertifizierungsstelle für Produkte für die im Bescheid angeführten und unter www.bmwf.wg.at/akkreditierung veröffentlichten Bereiche



Typenliste Serie TWIST

| Typ | Bemessungs- strom A | Schutzkontakt- position h | Nennbetriebs- spannung V | Frequenz Hz | Isolations- spannung V |
|------------------------------|---------------------------|---------------------------------|--------------------------------|-------------------|------------------------------|
| 023 0232 | 32 | 1 | Andere Spannungen | Andere Frequenzen | 690 |
| | | 2 | >50 | >300 - 500 | 690 |
| | | 3 | >50 – 250 | DC | 690 |
| | | 4 | 100 – 130 | 50 und 60 | 690 |
| | | 6 | 200 – 250 | 50 und 60 | 690 |
| | | 7 | 480 – 500 | 50 und 60 | 690 |
| | | 8 | >250 | DC | 690 |
| | | 9 | 380 – 415 | 50 und 60 | 690 |
| | | 10 | >50 | >100 - 300 | 690 |
| | | 12 | Nach Trenntrafo | 50 und 60 | 690 |
| 024 7024 0242 70242 | 32 | 1 | Andere Spannungen | Andere Frequenzen | 500*), 690 |
| | | 2 | >50 | >300 - 500 | 500*), 690 |
| | | 3 | 380 440 | 50 60 | 500*), 690 |
| | | 4 | 100 – 130 | 50 und 60 | 500*), 690 |
| | | 5 | 600 – 690 | 50 und 60 | 690 |
| | | 6 | 380 – 415 | 50 und 60 | 500*), 690 |
| | | 7 | 480 - 500 | 50 und 60 | 500*), 690 |
| | | 9 | 200 – 250 | 50 und 60 | 500*), 690 |
| | | 10 | >50 | >100 - 300 | 500*), 690 |
| | | 11 | 440 – 460 | 60 | 500*), 690 |
| | | 12 | Nach Trenntrafo | 50 und 60 | 500*), 690 |
| | | 025 7025 0252 70252 | 32 | 1 | Andere Spannungen |
| 2 | >50 | | | >300 - 500 | 500*), 690 |
| 3 | 220/380 250/440 | | | 50 60 | 500*), 690 |
| 4 | 57/100 – 75/130 | | | 50 und 60 | 500*), 690 |
| 5 | 347/600 – 400/690 | | | 50 und 60 | 690 |
| 6 | 200/346 – 240/415 | | | 50 und 60 | 500*), 690 |
| 7 | 277/480 – 288/500 | | | 50 und 60 | 500*), 690 |
| 9 | 120/208 – 144/250 | | | 50 und 60 | 500*), 690 |
| 10 | >50 | | | >100 - 300 | 500*), 690 |
| 11 | 250/440 – 265/460 | | | 60 | 500*), 690 |
| 12 | Nach Trenntrafo | | | 50 und 60 | 500*), 690 |

*) Isolationsspannung 500 V für Typen 7024, 70242, 7025, 70252.

OVE - Prüfwesen & Zertifizierung

Akkreditiert vom Bundesministerium für Wissenschaft, Forschung und Wirtschaft als Zertifizierungsstelle für Produkte für die im Bescheid angeführten und unter www.bmwf.gv.at/akkreditierung veröffentlichten Bereiche

Typenliste Serie TWIST

| Typ | Bemessungs- strom A | Schutzkontakt- position h | Nennbetriebs- spannung V | Frequenz Hz | Isolations- spannung V |
|-----------------|---------------------------|---------------------------------|--------------------------------|-------------------|------------------------------|
| 023TT 0232TT | 32 | 1 | Andere Spannungen | Andere Frequenzen | 690 |
| | | 2 | >50 | >300 - 500 | 690 |
| | | 3 | >50 – 250 | DC | 690 |
| | | 4 | 100 – 130 | 50 und 60 | 690 |
| | | 6 | 200 – 250 | 50 und 60 | 690 |
| | | 7 | 480 – 500 | 50 und 60 | 690 |
| | | 8 | >250 | DC | 690 |
| | | 9 | 380 – 415 | 50 und 60 | 690 |
| | | 10 | >50 | >100 - 300 | 690 |
| | | 12 | Nach Trenntrafo | 50 und 60 | 690 |
| 024TT 0242TT | 32 | 1 | Andere Spannungen | Andere Frequenzen | 690 |
| | | 2 | >50 | >300 - 500 | 690 |
| | | 3 | 380 440 | 50 60 | 690 |
| | | 4 | 100 – 130 | 50 und 60 | 690 |
| | | 5 | 600 – 690 | 50 und 60 | 690 |
| | | 6 | 380 – 415 | 50 und 60 | 690 |
| | | 7 | 480 - 500 | 50 und 60 | 690 |
| | | 9 | 200 – 250 | 50 und 60 | 690 |
| | | 10 | >50 | >100 - 300 | 690 |
| | | 11 | 440 – 460 | 60 | 690 |
| | | 12 | Nach Trenntrafo | 50 und 60 | 690 |
| | | 025TT 0252TT | 32 | 1 | Andere Spannungen |
| 2 | >50 | | | >300 - 500 | 690 |
| 3 | 220/380 250/440 | | | 50 60 | 690 |
| 4 | 57/100 – 75/130 | | | 50 und 60 | 690 |
| 5 | 347/600 – 400/690 | | | 50 und 60 | 690 |
| 6 | 200/346 – 240/415 | | | 50 und 60 | 690 |
| 7 | 277/480 – 288/500 | | | 50 und 60 | 690 |
| 9 | 120/208 – 144/250 | | | 50 und 60 | 690 |
| 10 | >50 | | | >100 - 300 | 690 |
| 11 | 250/440 – 265/460 | | | 60 | 690 |
| 12 | Nach Trenntrafo | | | 50 und 60 | 690 |